

**SMERIGLIATRICE
SU RUOTA DI
CONTATTO**



**SANDING MACHINE ON
CONTACT WHEEL**

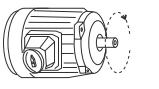
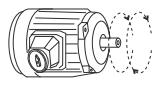
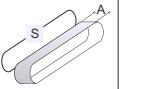
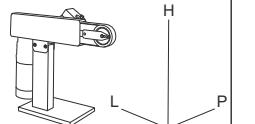
**SCHLEIFMASCHINE AUF
KONTAKTROLLE**

**PONCEUSE SUR ROUE DE
CONTACT**

**ESMERILADORA SOBRE RUEDA
DE CONTACTO**

491



																								
MOD.	HP	KW	GM	M"	HP	KW	GM	M"	S	A	D	H	KG	L	P	H	HP	KW	M³/H	KG				
491	3.5	2.6	2800	24	3/2	2.1/1.3	2800/1400	24/12	2500	75	200	150-100-50	75	90	900	600	1100	0.75	0.6	700	18			



SMERIGLIATRICE SU RUOTA DI CONTATTO

Lavora in modo ottimale su ruota di contatto in gomma scanalata di vari diametri.

La posizione del motore, opposta alla ruota di contatto e l'ampia cappa di aspirazione, regolabile in altezza ed inclinazione, consentono la massima libertà di movimento anche durante la lavorazione di pezzi ingombranti.

L'altezza del punto di lavoro è regolabile per consentire all'operatore la posizione eretta o seduta.

L'impianto aspirazione autofiltrante è dotato di un ciclone per l'abbattimento meccanico delle polveri.

A richiesta: Impianto aspirazione, forcelle con ruote D. 150, 100, 50 mm..



SANDING MACHINE ON CONTACT WHEEL

This sanding machine works ideally on a grooved rubber contact wheel of various diameters.

The position of the motor opposite the contact wheel, together with the large extractor hood, of which the height and tilt can be adjusted, enable utmost freedom of movement even when machining large pieces.

The height of the sanding point can be adjusted so that the operator can work either standing up or sitting down.

The self-filtering extractor system is equipped with a cyclone to mechanically remove the dust produced.

On request: extractor system, forks with wheels D. 150, 100, 50 mm.



SCHLEIFMASCHINE AUF KONTAKTROLLE

Arbeitet optimal auf Kontaktrolle aus gerilltem Gummi mit verschiedenen Durchmessern.

Die Position des Motors gegenüber der Kontaktrolle und die großzügige, in Höhe und Neigung verstellbare Abzugaube sorgen für maximale Bewegungsfreiheit auch bei der Bearbeitung großer Werkstücke.

Die Arbeitshöhe ist verstellbar, damit der Bediener sitzend oder stehend arbeiten kann.

Die Absauganlage ist selbstfilternd und mit einem Wirbler zur mechanischen Niederschlagung des Staubs versehen.

Auf Wunsch: Absauganlage, Gabelstücke mit Rollen D. 150, 100, 50 mm.



PONCEUSE SUR ROUE DE CONTACT

Fonctionne de façon excellente sur roue de contact en caoutchouc rainuré de différents diamètres.

La position du moteur, opposée à la roue de contact, et la large hotte d'aspiration, réglable en hauteur et inclinaison, permettent la plus grande liberté de mouvement, y compris durant l'usinage de pièces encombrantes.

La hauteur du point de travail est réglable afin de permettre à l'opérateur de travailler debout ou assis.

Le système d'aspiration autofiltrant est doté d'un cyclone pour l'élimination mécanique des poussières.

Sur demande : système d'aspiration, fourches avec roue D. 150, 100, 50 mm.



ESMERILADORA SOBRE RUEDA DE CONTACTO

Trabaja en modo excelente sobre rueda de contacto de goma ranurada de varios centímetros.

La posición del motor, opuesta a la rueda de contacto y la amplia campana extractora, de altura e inclinación regulable, aseguran la máxima libertad de movimiento inclusive al trabajar piezas voluminosas.

La altura del punto de trabajo se ajusta para permitir al operador la posición parada o sentada.

El sistema de aspiración es autofiltrante y dotado de un separador centrífugo para la eliminación mecánica de los polvos.

Bajo pedido: sistema de aspiración, horquillas con ruedas de 150, 100, 50 mm de diámetro.